

الأكاديمية الوطنية لإطارات الشباب الجزائري

مجلة الأكاديمية الدولية للعلوم النفسية  
والتربوية والأرطفونيا

مجلة دولية علمية محكمة نصف سنوية

المجلد (04). العدد (02). جويلية 2024

*V 04, N 02, July 2024*

مجلة الأكاديمية الدولية للعلوم النفسية  
والتربوية والأرطفونيا

مجلة دولية علمية محكمة نصف سنوية

تصدر من الجزائر عن الأكاديمية الوطنية لإطارات الشباب الجزائري

رئيس التحرير

الأستاذ الدكتور بحري صابر

المركز الجامعي سي الحواس بركة/ الجزائر

## هيئة التحرير

kharmouche Mouna  
amounarym@yahoo.fr  
جامعة سطيف 2

د.حاکم موسى الحسنأوي  
drhakimhakim40@gmail.com  
جامعة بغداد/العراق

ربيع عبدالرؤف محمد عامر  
raba\_aamer@yahoo.com  
كلية التربية - جامعة الملك خالد - المملكة العربية السعودية

أ.د علي عبد الامير عباس الخميس  
dr.alialzadee@gmail.com  
كلية الفنون الجميلة - جامعة بابل - جمهورية العراق

زهير شلابي  
zohirsch@yahoo.fr  
جامعة 20 أوت 1955 سكيكدة

Amine CHAAMI  
aminechaami87@gmail.com  
المركز الجامعي لأفلو

هاني عبيدات  
hatmalko@hotmail.com  
جامعة اليرموك / المملكة الاردنية الهاشمية

علي لطفي علي قشمر د  
alilutfe@gmail.com  
(جامعة الاستقلال (الأكاديمية الفلسطينية للعلوم الامنية

denis legros  
legrosdenis@yahoo.fr  
Paris 8 (France)

Prof. Rehab Yousef أ.د. رحاب يوسف  
drrehab@gmail.com  
جامعة بني سويف ، مصر

jihane fakih  
Dr.jihanefakih@gmail.com  
الجامعة اللبنانية

Hashim الحمامي Hashim هاشم  
dr.hashim69@gmail.com  
الجامعة العربية المفتوحة\_ الاردن - كلية مزايا الجامعة - العراق

Brahim Benyoucef  
brahim.benyoucef5@gmail.com  
Observatoire Espace et Société, Canada

أيمن فريحات  
aiman.freihat@bau.edu.jo  
جامعة البلقاء التطبيقية / الاردن

مقداد محمد  
mokdad@hotmail.com  
University of Bahrain

Sid ali kamel Kaya  
kayasak2000@yahoo.fr  
Business School Toulouse

أ.د. برزان مُيسر الحــــامد  
dr.barzan\_78@yahoo.com  
جامعة الموصل - العراق

فاطمة المومني  
fatma.moumni@yahoo.fr  
المعهد العالي للانسانيات بجندوبة- تونس \_ المعهد العالي للعلوم الاجتماعية و  
التربية قفصة-تونس

قويدر دوباخ  
kouider.doubbakh@univ-msila.dz  
جامعة المسيلة

Salih Ashraf  
ashraf-salih@hotmail.com  
Faculty of Arts and Humanities -University of Ibn Rushd-  
Netherlands

Mohammed Lazhar Belkacemi  
mohammedlazhar.belkacemi@univ-bba.dz  
جامعة برج بو عريريج

Tidjani Bentahar  
t.bentahar@lagh-univ.dz  
جامعة عمار ثليجي الأغواط

المصري إبراهيم  
masrii@hebron.edu  
جامعة الخليل/كلية التربية/قسم علم النفس

فؤاد د. هاني  
dr\_hanyfouad@hotmail.com  
جامعة حلوان-كلية التربية-جمهورية مصر العربية

Ghada Salih  
ghadofa45@gmail.com  
كلية الخوارزمي الدولية-الامارات

bendjedou boutalbi  
boutalbi.hani@yahoo.fr  
جامعة سطيف 2

najah amira  
amiranajah@gmail.com  
University of Tunis El Manar

Al-Zadjali Maimoona  
maimuna@squ.edu.om  
(جامعة السلطان قابوس - مسقط) سلطنة عُمان

Sofiane Bouattit  
sofianebouattit@yahoo.fr  
جامعة 20 أوت 1955 سكيكدة

MARIA PESCARU  
mariapescaru@yahoo.com  
UNIVERSITY OF PITEȘTI, ROMANIA

معن قاسم الشيباب د  
shiyabm332002@gmail.com  
جامعة طيبة

hatem smati  
smati.7tm@gmail.com  
المركز الجامعي بريكَة

حازم مطر  
hazemmattr25@gmail.com  
قسم التخطيط الاجتماعي, كلية الخدمة الاجتماعية, جامعة حلوان, مصر

Zouhir Allou  
zouhirallou@gmail.com  
جامعة مولود معمري تيزي وزو

د.سلامة الشارف العياني  
salamapsy1.2004@gmail.com  
رئيس قسم التربية وعلم النفس - كلية الدراسات العليا بجامعة الزيتونة - ليبيا

سالم أبو القاسم  
smaboulqasim@elmergib.edu.ly  
جامعة المرقب- ليبيا

سُلَيْمان عبد الواحد يوسف  
sajedalerabby@yahoo.com  
Ministry of Education-Egypt

Essia Ries Ahmed  
essa.ahmed1975@gmail.com  
Universiti Sains Malaysia

بلعابد د. عبد الحق  
belabed\_moh@yahoo.fr  
جامعة قطر

سعيد سويلم جودة  
sweilam5eg@yahoo.com  
جامعة القاهرة / فرع الخرطوم

ولد حام الطالب مصطفى  
ouldham1@gmail.com  
جامعة نواكشوط العصرية

HABIB BOUHEROUR  
bouhourh@gmail.com  
<http://ssuc.ku.edu.kw/ar> / جامعة الكويت

TEMİZER AYDIN  
aydin.temizer@marmara.edu.tr  
جامعة مرمره

Mustapha Achoui  
mustafait@hotmail.com  
Arab Open University Kuwait

MOURAD KERTOUS  
mourad.kertous@univ-brest.fr  
université de Brest

الشديفات شادي عدنان  
salshdaifat@sharjah.ac.ae  
جامعة الشارقة

Ojolo Sunday Joshua  
sojolo@unilag.edu.ng  
University of Lagos, Nigeria

Gangopadhyay Somnath  
ganguly1961@gmail.com  
University of Calcutta, Department of Physiology,  
Occupational Ergonomics Laboratory

زيد العدوان  
zalodwan@yahoo.com  
جامعة البلقاء التطبيقية

Abada MHMADI  
abada.mhamdi@fmt.rnu.tn  
Université Tunis El Manar - Faculté de Médecine de Tunis

Job Remo  
remo.job@unitn.it  
Department of Psychology and Cognitive Science, University  
of Trento, Italy

خير الدين يوسف شترة  
Kchatra17@gmail.com  
جامعة الشارقة- الإمارات العربية المتحدة

جابر أميرة  
ameeraha\_2004@yahoo.com  
جامعة الكوفة - كلية التربية للبنات

محمد عبده محمد القاضي عدنان  
adnan\_alqadh@yahoo.com  
جامعه تعز كلية التربية اليمن

أسامة محمد سليم  
slem\_s@yahoo.com  
كلية الآداب والعلوم الإنسانية بجامعة قناة السويس - مصر العربية

غنايم أمل  
amal\_ghanayem@edu.suez.edu.eg  
كلية التربية - جامعة قناة السويس - مصر

الزيتوني عيود  
zitouni19m@gmail.com  
جامعة سطيف 2

Amar OUKIL  
a.r.oukil@googlemail.com  
Sultan Qaboos University, Muscat, Oman

SHRUTI Das  
drshrutidas@gmail.com  
Berhampur University, Berhampur, Ganjam. India

THỊ THANH THÚY ĐẶNG  
thuy8374397@gmail.com  
Université de Langues et d'Études Internationales-Université  
Nationale du Vietnam à Hanoï

Telma Perira  
telmaperieria@gmail.com  
Université Fédérale Fluminense (Brésil)

Constantinou Georgia  
constantinou.georgia@ucy.ac.cy  
Université de Chypre

PINELOPI KRYSTALLI  
pkrySTALLI@frl.auth.gr  
Elizabeth Bishop



elizabeth.bishop.laptop@gmail.com  
Texas State University San Marcos

Stéphane Douailler  
douailler@gmail.com  
Université Paris 8

Bresson Véronique  
veronique.lemoine-bresson@univ-lorraine.fr  
Carla SERHAN  
carla.serhan@balamand.edu.lb  
Universite de Balamand

Anissa Hamza-jamann  
anissa.hamza-jamann@univ-lorraine.fr

MUHSIN KADIOGLU  
kadiogm@itu.edu.tr  
ITU Turkish Straits Maritime Application and Research Center

بلاوي رسول  
r.ballawy@gmail.com  
جامعة خليج فارس، بوشهر، إيران

اخروف الحبيب  
habibakhrouf@gmail.com  
Université Paris Nanterre 92000

Moufoutaou ADJERAN  
m\_adjeran@yahoo.fr  
Université d'Abomey-Calavi

Hana Albadou  
Hanaalbadou90@gmail.com  
Passion University / America

CARMELO PÉREZ BELTRÁN  
carmelop@ugr.es  
Université de Granada

Viktor Vus  
viktorvus@ukr.net

Institute for Social and Political Psychology, National  
Academy of Educational Science of Ukraine

Suhair Al-Alami  
suhair.eyad@yahoo.com  
Department of General Studies, Ghurair University, Dubai-  
United Emirates

Mohammed Besnaci  
mohammedbesnaci69@hotmail.fr  
Université de Lyon

Shiyab Said M.  
sshiyab@kent.edu  
Modern and Classical Language Studies, Satterfield Hall Kent  
State University United States

Azizaliyeva Basira  
besi.azizali@gmail.com  
Department of Azerbaijan-Asia Literary Relations, Azerbaijan  
National Academy of Sciences (ANAS), Institute of Literature  
named after Nizami Ganjavi

Laurent Gambarotto  
laurentgambarotto.aleph@gmail.com  
Faculté de théologie protestante. Montpellier

Pascale AMARA  
pascale.amara@ivlr.org  
Université de Lorraine et Université Grenoble Alpes

Ioana Maria Marcu  
ioana.marcu@e-uvv.ro  
Université de l'Ouest de Timisoara, Roumanie

jean Vilard  
jeanvilard2018@gmail.com  
Université de Neuchâtel

Arnavielle Teddy  
teddyarnavielle@yahoo.com  
Université Paul-Valéry (Montpellier 3)

Sara BEN LARBI  
benlarbis100@gmail.com  
Université de Lorraine, France

MOUNIA BENABDALLAH  
MOUNIA561979@YAHOO.COM  
Université de Toulon France

سكرتير

Ismahen Kharmouche  
ismahenkarmouche@yahoo.fr  
جامعة سطيف 2

Bilel Toubane  
bileltoubane@gmail.com  
جامعة سطيف 2

مجلة الأكاديمية الدولية للعلوم النفسية و التربوية و الأثر طفرانيا

### هيئة المجلة العلمية

- أ.د أحمد عبد الرحمن على الحراملة، جامعة حضر، المملكة العربية السعودية.  
أ.د.بوعامر أحمد زين الدين، جامعة أم البواقي، الجزائر.  
أ.د.بوعطيط سفيان، جامعة 20 أوت 1955 سكيكدة، الجزائر.  
أ.د.بومنقار مراد، جامعة باجي مختار عنابة، الجزائر  
أ.دلعريط البشير، جامعة عنابة، الجزائر  
د.أحمد عبد القوي قنصوة، المؤسسة العلمية للعلوم التربوية والتكنولوجية والتربية الخاصة  
القاهرة، مصر.  
د.إسعادي فارس، جامعة الشهيد حمة لخضر الوادي، الجزائر.  
د.بن مجاهد فاطمة الزهراء، جامعة قاصدي مرياح وقلة، الجزائر.  
د.بوعطيط جلال الدين، جامعة 20 أوت 1955 سكيكدة، الجزائر.  
د.تومي طيب، جامعة محمد بوضياف المسيلة، الجزائر.  
د.حاكم موسى عبد الحسنوي، الكلية التربوية المفتوحة، العراق.  
د.رانيا مديولي جابر أحمد، جمهورية مصر العربية.  
د.رشيد السعيد، جامعة محمد لمين دباغين سطيف 02، الجزائر.  
د.سرمد جاسم محمد الخزرجي، جامعة تكريت، العراق.  
د.صلاح هاشم، جامعة الفيوم، مصر.

- د.صيفور سليم، جامعة جيجل، الجزائر.
- د.عبدة سعيد، جامعة تعز، المين.
- د.عذراء إسماعيل زيدان، جامعة بغداد، العراق.
- د.عفاف عبد الله أحمد إسماعيل، جامعة جازان، السودان.
- د.علي فارس، المدرسة العليا للأساتذة القبة، الجزائر.
- د.علي فيصل الصديقي، منظمة العمل، مملكة البحرين.
- د.قشي إلهام، جامعة محمد خيضر بسكرة، الجزائر.
- د.لرقم عز الدين، جامعة باجي مختار عنابة، الجزائر.
- د.محمد إبراهيم البيالي، وزارة الإعلام، المملكة العربية السعودية.
- د.محمد أحمد مرعي، الأكاديمية العربية الدولية للعلوم والنشر البحثي.
- د.محمد الأزهر بالقاسمي، جامعة برج بوعريج، الجزائر.
- د.محمود أحمد عبد الفتاح شما، الأردن.
- د.معن قاسم الشايب، جامعة طيبة، المملكة العربية السعودية.
- د.ندى عبد الله العبيدي، المعهد السعودي لتعليم اللغات.
- د.هناء مزعل الذهبي، مركز البحوث النفسية، العراق.
- د.هيثم فيصل علي، جامعة تكريت، العراق.
- د.وسطاني عفاف، جامعة محمد لمين دباغين سطيف 02، الجزائر.
- د.يوسف جوادي، جامعة محمد خيضر بسكرة، الجزائر.

مجلة الأكاديمية الدولية للعلوم النفسية والتربوية والأرطفونيا، هي دورية دولية علمية محكمة تصدر كل ستة أشهر-نصف سنوية- عن الأكاديمية الوطنية لإطارات الشباب الجزائري، تنشر البحوث والدراسات العلمية الأصيلة في مجالات علم النفس، وعلوم التربية، والأرطفونيا، والعلوم التي لها علاقة بها.

## قواعد النشر

-تنشر المجلة الأبحاث والدراسات العلمية الأصيلة والرصينة التي تتوافر فيها الأصول العلمية والمعرفية والمنهجية بما يتوافق وطبيعة إعداد المخطوطات العلمية.

-تهتم المجلة بنشر كل البحوث العلمية المقدمة إليها في مجالات علم النفس وعلوم التربية والأرطفونيا.

-تنشر المجلة المقالات باللغة العربية والإنجليزية والفرنسية.

-تنشر المجلة البحوث العلمية الأصيلة والتي لم يسبق نشرها في أي جهة ويقدم الباحث إقرار بذلك يلتزم بانتظار قرارات التحكيم.

-ترسل المقالات العلمية عبر بريد المجلة: مطبوعا على الحاسوب في ملف وورد نوع الخط simplified Arabic 14، يتضمن كل معلومات الباحث: الاسم كاملا، الرتبة العلمية، مؤسسة العمل، الدولة، معلومات التواصل(البريد الإلكتروني).

-يرسل عنوان البحوث العلمية باللغتين العربية والإنجليزية.

-يرسل إلى جانب البحوث العلمية ملخصين باللغة العربية والإنجليزية لا تزيد عدد الأسطر عن 10 أسطر، والكلمات المفتاحية بالعربية والإنجليزية على أن لا تقل على أربع كلمات.

-يتم بناء المقال وفق الأطر العلمية أين يتضمن مقدمة، عرض، وخاتمة، قائمة المراجع، قائمة الملاحق.

-يجب أن لا تزيد عدد صفحات المقال عن (30) صفحة بما فيها الأشكال والرسوم والجداول والملاحق من نوع A4 على أن توضع الجداول والأشكال في مواقعها وعناوينها كاملة غير ملونة أو مظلمة في شكل صور.

-يتعين على الباحث أن يوقع إقرار تعهد خاص يؤكد من خلاله أن مقاله لم ينشر أو لم يقدم للنشر في أي مجلة أو جهة أخرى، بعد إرساله له من قبل هيئة التحرير في غضون المدة المحددة وفق الإرسال.

-ينبغي أن يتم مراعاة الإجراءات المنهجية في إعداد البحوث العلمية المرسلة بإحترام التسلسل التالي:

\*يتعين في الدراسات الميدانية والتطبيقية ينبغي احترام تسلسل العناصر التالية:

مقدمة: يتم من خلالها التقديم الجيد للموضوع أين يبرز الباحث بصمته من خلالها.

مشكلة الدراسة وتساؤلاتها/أو فرضياتها.

أهداف الدراسة.

أهمية الدراسة والحاجة إليها.

حدود الدراسة(البشرية، المكانية، الزمانية، الموضوعية)

تحديد مصطلحات الدراسة

إجراءات الدراسة(المنهج المستخدم، أدوات الدراسة، المجتمع والعينة، الأساليب الإحصائية).

نتائج الدراسة(عرضها ومناقشتها)

التوصيات والمقترحات

خاتمة

قائمة المراجع

\*بالنسبة للبحوث والدراسات النظرية التحليلية يتم تقسيمها إلى عناوين رئيسية وفق طبيعة الموضوع المتناول، مع ضرورة تبيان مشكلة الدراسة وأهميتها والمنهج المستخدم وأهداف الدراسة.

-تخضع جميع البحوث المرسل لعملية التحكيم السري أين يتم عرضها على محكمين إثنين من ذوي الإختصاص وتتم العملية بسرية مطلقة.

-يحق للمجلة أن تجري بعض التعديلات الطفيفة من الناحية الشكلية بما لا يمس من طبيعة الموضوع.

-يحق للمجلة أن تطلب من الباحث أن يحذف أو يعيد صياغة بحثه أو جزء منه بما يتوافق وسياسة النشر وطبيعة المجلة.

-يتم إبلاغ الباحث حال وصول البحث للمجلة، وفي حالة قبوله، أو عدم قبوله بإرسال له تقارير المحكمين.

-تعتمد المجلة دليل (American Psychological Association) (APA) للنشر العلمي في التوثيق داخل متن المقال أو طريقة كتابة قائمة المراجع.

- يلتزم الباحث بإحترام الأمانة العلمية من خلال إثبات مصادر المعلومات وتوثيق الاقتباس وإحترام الأمانة العلمية في تهميش المراجع والمصادر.

-النشر مجاني في المجلة كما أن المجلة لا تدفع أي مكافآت مادية عن البحوث التي يتم نشرها فيها.

-يحق للمؤلف الحصول على شهادة النشر تثبت نشره بحثه ضمن أعداد المجلة.

-تنقل جميع حقوق طبع البحث ونشره إلى مجلة الأكاديمية الوطنية للعلوم النفسية والتربوية والأرطوفونيا، بمجرد إخطار صاحب البحث بقبول بحثه للنشر.

-في حالة كون البحث مستلا من أطروحة ماجستير أو دكتوراه أو مشروع بحث يستوجب الأمر الإشارة إلى ذلك مع ضرورة ملاً تعهد يرسل للباحث من قبل هيئة التحرير بخصوص ذلك.

كل البحوث المنشورة في المجلة تعبر عن رأي أصحابها ولا يعكس رأي المجلة أو هيئتها التحريرية أو العلمية.

-في حالة ثبوت السرقة العلمية يتحمل صاحب البحث كامل المسؤولية وتخلي المجلة نفسها من أي مسؤولية كما تلتزم بحق مراسلة جهة إنتماء الباحث بتقرير مفصل حول السرقة وتداعياتها.

يقدم الباحث بحثه منسق على شكل ملف مايكروسوفت وورد، إلى البريد الإلكتروني:

**Journalnationalacademy@gmail.com**

**A semi-annual peer-reviewed international scientific journal, It publishes research in the fields of psychology, educational sciences, and arthonia. It represents a space for purposeful scientific publishing according to scientific and**

**methodological foundations to serve knowledge, contributes to the development of the field of psychology, educational sciences, and arthonia. The journal has an editorial board and a national and international scientific committee in various specializations of psychology, educational sciences, and arthonia.**

## **Publication Ethics**

### **Publication ethics**

The journal strives to maintain the highest standards related to the ethics of publishing and scientific research, through its keenness to respect all ethics and take the necessary measures against any unethical practices, the journal adopts "global" ethical standards of behavior in line with the guidelines recommended by the Committee on Publication Ethics (COPE), and these standards concern all parties involved in the publication process (researchers, editorial board, scientific staff), so that each of them must adhere to them, based on their position and function, and ensure compliance with them, although failure to do so may result in taking the necessary measures.

The journal follows the ethics of scientific publishing and follows ethical guidelines to ensure best practices, which the author must honor.

The journal relies on the Code of Ethics for Scientific Research and Scientific Publishing, and regulations governing the refereeing process, and the process of selecting quality research that provides scientific addition to knowledge.

It is important that the author adheres to the ethics of scientific publishing and avoids any scientific plagiarism. In the event that scientific plagiarism is discovered, the journal takes the necessary measures by conducting the customary procedures where any party affected or discovering any plagiarism can write to the journal directly to verify it.

The journal works to prevent any conflict of interest, so the author must abide by the conditions of publication by avoiding sending his article to any journal until it is decided by the



journal's boards. In addition, he must abide by the ethics of scientific research and scientific publication while not violating any conflict between him and the institutions sponsoring his study when publishing, given that he must inform the journal when submitting his article for publication.

The journal relies on plagiarism detection, whereby any article is rejected according to the journal's publication conditions in order to avoid scientific plagiarism and exaggerated plagiarism in accordance with the principles of international journals.

The editorial team, the scientific board, the referees, and the publisher are responsible for maintaining confidentiality and avoiding conflicts with any party while adhering to objectivity, neutrality, and accuracy in any task assigned to them from the beginning of the article submission until its final publication.

### **Peer Refereeing**

-Please refer to the submission guidelines of the journal to which you wish to submit.

-The journal does not allow the use of suggested (recommended) reviewers by the author at any stage of the submission process, whether through the online submission system or other means of communication.

-Reviewers must be experts in their fields and must be able to provide an objective assessment of the manuscript. It is our policy not to appoint reviewers for scientific research in the following cases:

The reviewer resides in the same organization as any of the co-authors.

The reviewer is based at the funding organization of the paper.

The reviewer has been recommended by the author.

The reviewer has provided a personal email account (Gmail/Yahoo/Hotmail) and an institutional email account cannot be found after a basic Google search of name, department, and organization.

-Please note that the journal editors are not required to invite any recommended or dissenting reviewers to evaluate your manuscript.

-The referee is committed to the ethics of scientific research and publication by evaluating the submitted manuscripts objectively and impartially according to recognized scientific principles.

-The article is judged by two referees in the specialty according to the subject matter of the submitted article.

-The referee is required to review the articles within the deadlines agreed upon by the journal's editorial board

-The journal is provided with the scientific biography of each referee, including degree, affiliation, and country.

-The referee must inform the editorial board of any conflicts of interest when reviewing the submitted manuscripts before starting the refereeing process

-The referee is required to maintain the confidentiality of the manuscripts during the refereeing process

-The journal adopts the Double-Blind Peer Review model.

### **Editors' criteria:**

-Any manuscript submitted to the journal will be accepted and rejected on the basis of its scientific merit, originality, relevance, seriousness, and its contribution to scientific knowledge without any bias.

-Only manuscripts that are in line with the research interests of the journal will be accepted.

-Any unethical quality of manuscripts submitted for publication in the journal shall be reported.

-Editors coordinate with referees by communicating periodically to review manuscripts accurately and effectively, while maintaining their confidentiality regardless of their type and not revealing the identity of the referees or authors to any party.

-It is important to follow the journal's editorial policies and respect all publishing procedures in order to maintain the credibility of the journal and the quality of the research published in the journal.

-Submitted manuscripts are subjected to a program to avoid scientific plagiarism, with the need to respect the plagiarism rate in accordance with the conditions of publication.

### **Publisher standards:**

-The publisher must adhere strictly to the ethical standards of publishing, in order to preserve the reputation and credibility of the journal.

-The publisher shall provide all necessary support to the journal in order to promote and develop it and preserve the legally guaranteed copyrights

-The publisher must intervene firmly and strictly to prevent articles or publications that violate the international ethical standards of publishing.

### **Authorship**

-The list of authors should include all those who can legitimately claim authorship.

-He or she agrees to be responsible for all aspects of the work to ensure that questions regarding the accuracy or integrity of any part of the work are investigated and resolved appropriately by the author who submitted the manuscript.

-Authors must fulfill the requirements of all of the above points. Each author must have been sufficiently involved in the work to assume overall responsibility for appropriate sections of the content.

-When a large, multicenter group performs the work, the group must identify individuals who accept direct responsibility for the manuscript. These individuals must fully meet the criteria for authorship.

-For authors submitting the manuscript, all parties who made a substantial contribution to the article should be listed as authors. Primary authorship, authorship ranking, and other publication credits should be based on the relative scientific or professional contributions of the individuals involved, regardless of their status. A student is typically listed as lead author on any multi-author publication that is substantially derived from the student's thesis or dissertation.

### **Corresponding author**

The single person who has primary responsibility for communicating with the journal during manuscript submission, peer review, and the publication process, and typically ensures that all administrative requirements of the journal, such as submission of authorship details, ethics committee approval, trial and field study registration documents, and conflict of interest forms and statements are properly completed. However, these duties may be delegated to one or more of the co-authors.

The corresponding author is the person who signs the publication agreement on behalf of all authors and whose contact details are included in the article. They must be available after publication to respond to critiques of the work and cooperate with any requests from the journal for additional data or information should questions about the paper arise after publication.

### **Scientific plagiarism:**

The Journal takes issues of copyright infringement, plagiarism, or other violations of best practices in publishing very seriously. We seek to protect the rights of our authors and always investigate claims of plagiarism or misuse of published articles. Similarly, we seek to protect the reputation of the journal against malpractice. Submitted articles may be checked using a duplicate check program. Where it is found, for example, that an article has plagiarized other works or included third-party copyrighted material without permission or with insufficient acknowledgment, or where the authorship of the

article is disputed, we reserve the right to take the appropriate action.

## **Editorial Policies**

### **1.Submitting your article**

The journal has its own editorial board and instructions for authors. To submit your article, visit the journal's homepage, click on the Manuscript Submission Guidelines link and submit your manuscript according to the publication terms.

Please be sure to read the journal's guidelines and adhere to its specific requirements. Please direct inquiries regarding the submission process to the journal's editorial board, details can be found in the journal's submission guidelines and more information can be found on the journal's website.

The journal follows the ethics of scientific publishing and follows ethical guidelines to ensure best practices, which the author must honor.

### **2.Editorial policies**

#### **Peer Refereeing Policy**

- Please refer to the submission guidelines of the journal to which you wish to submit.
- The journal does not allow the use of suggested (recommended) reviewers by the author at any stage of the submission process, whether through the online submission system or other means of communication.
- Reviewers must be experts in their fields and must be able to provide an objective assessment of the manuscript. It is our policy not to appoint reviewers for scientific research in the following cases:

The reviewer resides in the same organization as any of the co-authors.

The reviewer is based at the funding organization of the paper.

The reviewer has been recommended by the author.

The reviewer has provided a personal email account (Gmail/Yahoo/Hotmail) and an institutional email account cannot be found after a basic Google search of name, department, and organization.

- Please note that the journal editors are not required to invite any recommended or dissenting reviewers to evaluate your manuscript.
- The referee is committed to the ethics of scientific research and publication by evaluating the submitted manuscripts objectively and impartially according to recognized scientific principles.
- The article is judged by two referees in the specialty according to the subject matter of the submitted article.
- The referee is required to review the articles within the deadlines agreed upon by the journal's editorial board
- The journal is provided with the scientific biography of each referee, including degree, affiliation, and country.
- The referee must inform the editorial board of any conflicts of interest when reviewing the submitted manuscripts before starting the refereeing process
- The referee is required to maintain the confidentiality of the manuscripts during the refereeing process
- The journal adopts the Double-Blind Peer Review model.

#### **Editors' criteria:**

- Any manuscript submitted to the journal will be accepted and rejected on the basis of its scientific merit, originality, relevance, seriousness, and its contribution to scientific knowledge without any bias.
- Only manuscripts that are in line with the research interests of the journal will be accepted.
- Any unethical quality of manuscripts submitted for publication in the journal shall be reported.
- Editors coordinate with referees by communicating periodically to review manuscripts accurately and effectively, while maintaining their confidentiality

regardless of their type and not revealing the identity of the referees or authors to any party.

- It is important to follow the journal's editorial policies and respect all publishing procedures in order to maintain the credibility of the journal and the quality of the research published in the journal.
- Submitted manuscripts are subjected to a program to avoid scientific plagiarism, with the need to respect the plagiarism rate in accordance with the conditions of publication.

### **Publisher standards:**

- The publisher must adhere strictly to the ethical standards of publishing, in order to preserve the reputation and credibility of the journal.
- The publisher shall provide all necessary support to the journal in order to promote and develop it and preserve the legally guaranteed copyrights
- The publisher must intervene firmly and strictly to prevent articles or publications that violate the international ethical standards of publishing.

### **Authorship**

- The list of authors should include all those who can legitimately claim authorship.
- He or she agrees to be responsible for all aspects of the work to ensure that questions regarding the accuracy or integrity of any part of the work are investigated and resolved appropriately by the author who submitted the manuscript.
- Authors must fulfill the requirements of all of the above points. Each author must have been sufficiently involved in the work to assume overall responsibility for appropriate sections of the content.
- When a large, multicenter group performs the work, the group must identify individuals who accept direct

responsibility for the manuscript. These individuals must fully meet the criteria for authorship.

- For authors submitting the manuscript, all parties who made a substantial contribution to the article should be listed as authors. Primary authorship, authorship ranking, and other publication credits should be based on the relative scientific or professional contributions of the individuals involved, regardless of their status. A student is typically listed as lead author on any multi-author publication that is substantially derived from the student's thesis or dissertation.

### **Corresponding author**

The single person who has primary responsibility for communicating with the journal during manuscript submission, peer review, and the publication process, and typically ensures that all administrative requirements of the journal, such as submission of authorship details, ethics committee approval, trial and field study registration documents, and conflict of interest forms and statements are properly completed. However, these duties may be delegated to one or more of the co-authors.

The corresponding author is the person who signs the publication agreement on behalf of all authors and whose contact details are included in the article. They must be available after publication to respond to critiques of the work and cooperate with any requests from the journal for additional data or information should questions about the paper arise after publication.

### **3.Publication ethics**

The Journal is committed to maintaining the integrity of scholarly publishing. We encourage authors to refer to the International Standards for Authors established by the Publication Ethics Committee.

### **4.Contributor's Publishing Agreement**



Prior to publication, the Journal requires the author as the rights holder to sign the Contributor's Publishing Agreement whereby the journal is granted the sole and exclusive right and license to publish for the duration of the legal term of the copyright whereby it passes to the journal.

### **5.Open access publishing in the journal:**

The journal allows open access publication of manuscripts

### **6.Preparing your manuscript**

The journal uses double-blind peer review, authors are asked to submit a fully anonymized manuscript with a separate title page.

### **7.Formatting your article**

The material submitted for publication must be original and has not been submitted for publication in any other entity, and the researcher submits a declaration to this effect and has no right to submit it for publication to any entity until it is decided by the journal's boards, and is liable to pay any damage in case of violation of this provision.

The author must notify the journal of any conflicts that may occur due to the submitted manuscript.

The author must follow the accepted scientific principles in preparing and writing research papers, especially with regard to proving sources of information, documenting quotations, and respecting scientific honesty in citing references, sources, and documentation.

If any plagiarism or any serious error in the article is proven, the article will be withdrawn from the journal's website and any aggrieved party can notify the journal.

The funding entity for the research, if any, must be identified when the article is submitted for publication by the author.

The article must be free of spelling, grammar, language and typographical errors.

For field studies, the known methodology should be respected, such as the review of the issue, the methodological procedures of the study, the method, the sample, the study instruments, the statistical methods, and the presentation and discussion of the results.

The journal adopts the American Psychological Association (APA) documentation system and the reference list is referenced accordingly.

When formatting your references, please be sure to check the journal's reference style and cite all references and sources referenced within the manuscript.

### **8. Artwork guidelines**

Illustrations, photos and diagrams should be provided in the highest quality and in an electronic format that helps us publish your article in the best possible way.

Color: Please note that images provided in color will be published online and in black and white (unless otherwise arranged). Therefore, it is important that you provide comprehensible images in black and white as well (i.e. using color with a distinctive pattern or dotted lines).

### **9. Submitting your manuscript**

Please see the submission guidelines for the journal

You must have an account in order to submit your manuscript for publication in the journal

The format file type should be the same as for other article formats.

A caption should be provided with the drawing.

Do not use images under a copyright license for graphic abstracts.

The final visualized abstract image should be sent with the accepted article.

### **10. About acceptance and publication**

Your editor will keep you informed of the progress of your article throughout the production process. Evidence in PDF format will be sent to the corresponding author and must be returned promptly.

The journal is committed to sending the referees' reports to the author within the final result which takes several forms:

- a. An accepted draft with no changes required
- b. Manuscript accepted for publication with major modifications
- c. Accepted manuscript with minor modifications
- d. Rejected manuscript

### **11. Access to the article:**

The author has access to their published article where the final article can be viewed through the journal's website.

## كلمة العدد

تصدر مجلة الأكاديمية الدولية للعلوم النفسية والتربوية والأرطفونيا في عددها هذا لتؤكد التطور الملحوظ من حيث نوعية المقالات المنشورة التي تدخل في صميم تخصص المجلة من جهة وكذا من حيث أساسيات النشر العلمي من أجل ترقية المجلة وتحقيق أهدافها

وإن كانت المجلة في هذا العدد تحمل العديد من المقالات المتنوعة فإنها تبقى دوماً أبوابها مفتوحة للنشر العلمي كفضاء متميز أمام جل الباحثين الذين لديهم إهتمامات بحثية في مجالات المجلة

أ.د. بحري صابر

مجلة الأكاديمية الدولية للعلوم النفسية والتربوية والأرطفونيا

مجلد 04، عدد 02، جويلية 2024

V 04, N 02, July 2024

## الفهرس

الصفحة

عنوان المقال

تطبيق نظام الصوتيات العربية الجزائرية في ثلاثية عبد القادر علولة 1939-

1994 تأليف: نعيمة بن عايشة زياني ترجمة لمقال

La aplicación del sistema de vocalización del árabe argelino en la trilogía de Abdelkader Alloula 1939-1994□

Naima Benaicha Ziani

The application of the Algerian Arabic vocalisation system in the trilogiy of Abdelkader Alloula 1939-1994

Naima Benaicha Ziani

**Naïma Benaicha Ziani , Kharmouche Mouna**

**12-31**

"موقع DeepL يصنع المعجزات، فلماذا يجب أن أتعلم الترجمة؟"<sup>1</sup>

تدريس الترجمة من اللغة الأجنبية إلى اللغة الأم ضمن تعليمية اللغة في الزمن الرقمي: ما هي التحولات الحاصلة؟

تأليف أنيسة حمزة جمان، ATILF-CNRS وجامعة لورين ترجمة لمقال

« DeepL fait des miracles, pourquoi je devrais apprendre à traduire? »  
Enseigner la version en cours de langue à l'ère du numérique :  
quelles transformations ?

Anissa Hamza-Jamann, ATILF-CNRS & Université de Lorraine

**Anissa Hamza-Jamann, Kharmouche ismahane 32-50**

المقاربات النظرية والممارسات التطبيقية للمنهج الصفري في العملية التعليمية

Theoretical Approaches and Applied Practices of Null Curriculum in The Educational Process

**77-51**

**مروان أحمد محمود حسن**

دور التكوين في تحقيق السلامة المهنية للعمال -دراسة استكشافية على عمال الحماية المدنية بولاية معسكر-

The role of training in achieving occupational safety for workers- Exploratory study on civil protection workers in the state of Mascara.

**91-78**

**فاضل فايزة، بلال لبنة**

تعزيز ثقافة السلامة المهنية لدى المورد البشري في المؤسسة الصناعية الجزائرية- قراءة تحليلية-

Strengthening the Culture of Occupational Safety among the Human Resource in the Algerian Industrial Enterprise -Analytical reading-

**111-92**

**نصيرة مغمولي**

العوامل المتسببة في حوادث العمل والآثار الناجمة عنها في المؤسسات الصناعية

Key Elements causing work accidents end its facts in the industrial factory

**129-112**

**أسية بوراس**

التشريع الجزائري و حوادث العمل من وجهة نظر العاملين - دراسة ميدانية بولاية جيجل-

Algerian legislation and occupational accidents from the workers' point of view - a field study in the state of Jijel

**151-130**

**مانع عبد الأمين، نبيل علي زوي**

المخاطر المهنية و أنواعها

Occupational hazards and types

165-152

وقاف مختار، خمار زديرة

Le rôle du cinéma dans la construction sociale de l'enfant

دور السينما في التنشئة الإجتماعية للطفل

Maya Ben Ayed, Saida Koussa

166-180

Etude comparative des modèles du comportement humain

Comparative study of human behavior models

Yamina HEDDAR

181-201